FOTO ALBUM

2017

PHOTO ALBUM

Përgatitën për botim: Dr. Valbona Pllaha
Dr. Ornela Arapi
Enxhi Beka
Milida Gjermani

Koordinatore e botimeve: Ardita Repishti

Redaktore gjuhësore: Kadia Dedja

Dizajn: Arsenina Bushi

Copyright: Autoriteti për Informimin mbi Dokumentet e ish-Sigurimit të Shtetit

Shtëpia Botuese
ONUFRI

PËRCAKTIMI I MISIONIT TË AUTORITETIT DHE HARTIMI I PLANIT STRATEGJIK 2017-2020

Pezë, më 12-13 prill 2017

DEFINING THE MISSION OF THE AUTHORITY AND FRAMING ITS STRATEGIC PLAN 2017 – 2020

Pezë on April 12th and 13th 2017

PËRFAQËSUES TË INSTITUCIONEVE PUBLIKE SHQIPTARE, GRUPEVE TË INTERESIT, TRUPIT DIPLOMATIK DHE ORGANIZATAVE NDËRKOMBËTARE QË MBËSHTESIN VEPRIMTARINË E AUTORITETIT
REPRESENTATIVES OF ALBANIAN PUBLIC INSTITUTIONS, INTEREST GROUPS, DIPLOMATIC CORP, AND INTERNATIONAL ORGANISATIONS WHO SUPPORT THE AUTHORITY'S ACTIVITY



Znj. / Mrs. Gentiana Sula
Kryetare e Autoritetit
Chairwoman of the Authority
Z. / Mr. Altin Hoxha
Anëtar i Autoritetit
Member of the Authority
Z. / Mr. Marenglen Kasmi
Anëtar i Autoritetit
Member of the Authority
Z. / Mr. Simon Mirakaj
Anëtar i Autoritetit
Member of the Authority



Përfaqësues
të grupeve të interesit
Representatives
of interest groups



Znj. / Mrs. Gentiana Sula,
Kryetare e Autoritetit
Chairwoman of the Authority
Znj. / Mrs. Lymia Eltayeb,
PNUD në Shqipëri
UNDP in Albania



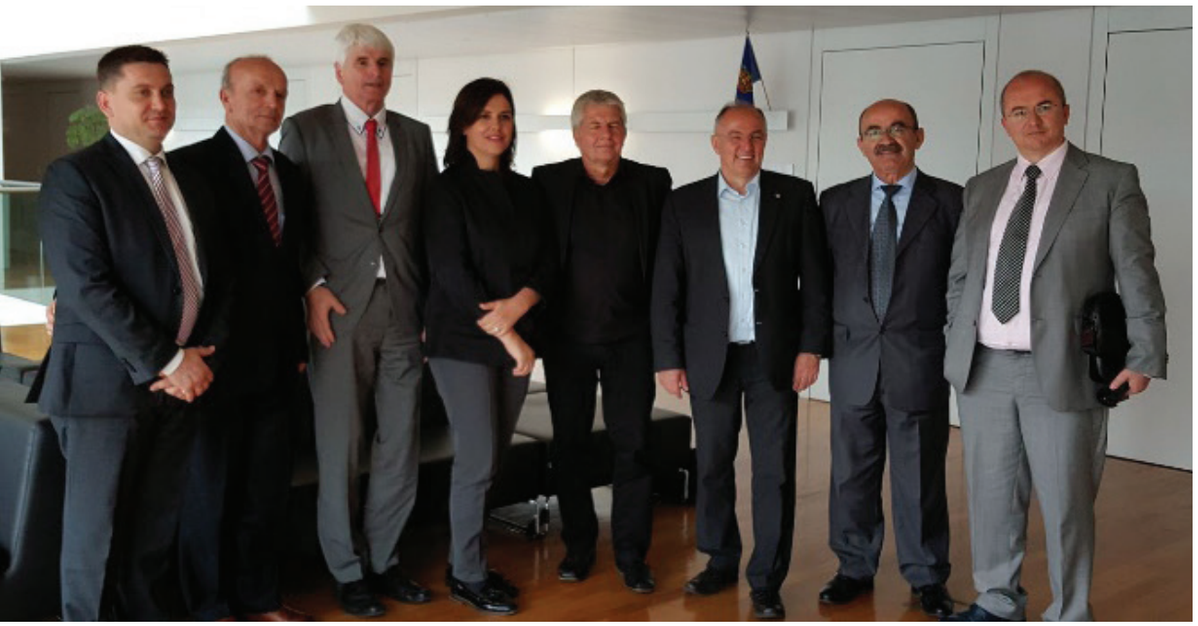
Znj. Gentiana Sula,
Kryetare e Autoritetit në
intervistë për objektivat e
planit strategjik të Autoritetit
Mrs. Gentiana Sula,
Chairwoman of the Authority,
in an interview on the objectives
of the Authority's strategic plan

SHKËMBIM PËRVOJE I ANËTARËVE TË AUTORITETIT ME INSTITUCIONIN HOMOLOG TË DOSJEVE, BSTU NË BERLIN, GJERMANI

17 maj 2017

EXCHANGING WORK EXPERIENCES WITH THE GERMAN AUTHORITY FOR STATE SECURITY FILES, THE BSTU, IN BERLIN

May 17th 2017



Z. / Mr. Marenglen Kasmi - Anëtar i Autoritetit / *Member of the Authority*
Z. / Mr. Simon Mirakaj - Anëtar i Autoritetit / *Member of the Authority*
Znj. / Mrs. Gentiana Sula - Kryetare e Autoritetit / *Chairwoman of the Authority*
Z. / Mr. Roland Jahn, Drejtues i BSTU / *Head of the BSTU*
Z. / Mr. Daut Gumeni, Anëtar i Autoritetit / *Member of the Authority*
Z. / Mr. Altin Hoxha - Anëtar i Autoritetit / *Member of the Authority*



PROCESE TË PUNËS PËR RIKONSTRUKTIMIN E MATERIALEVE TË DËMTUARA

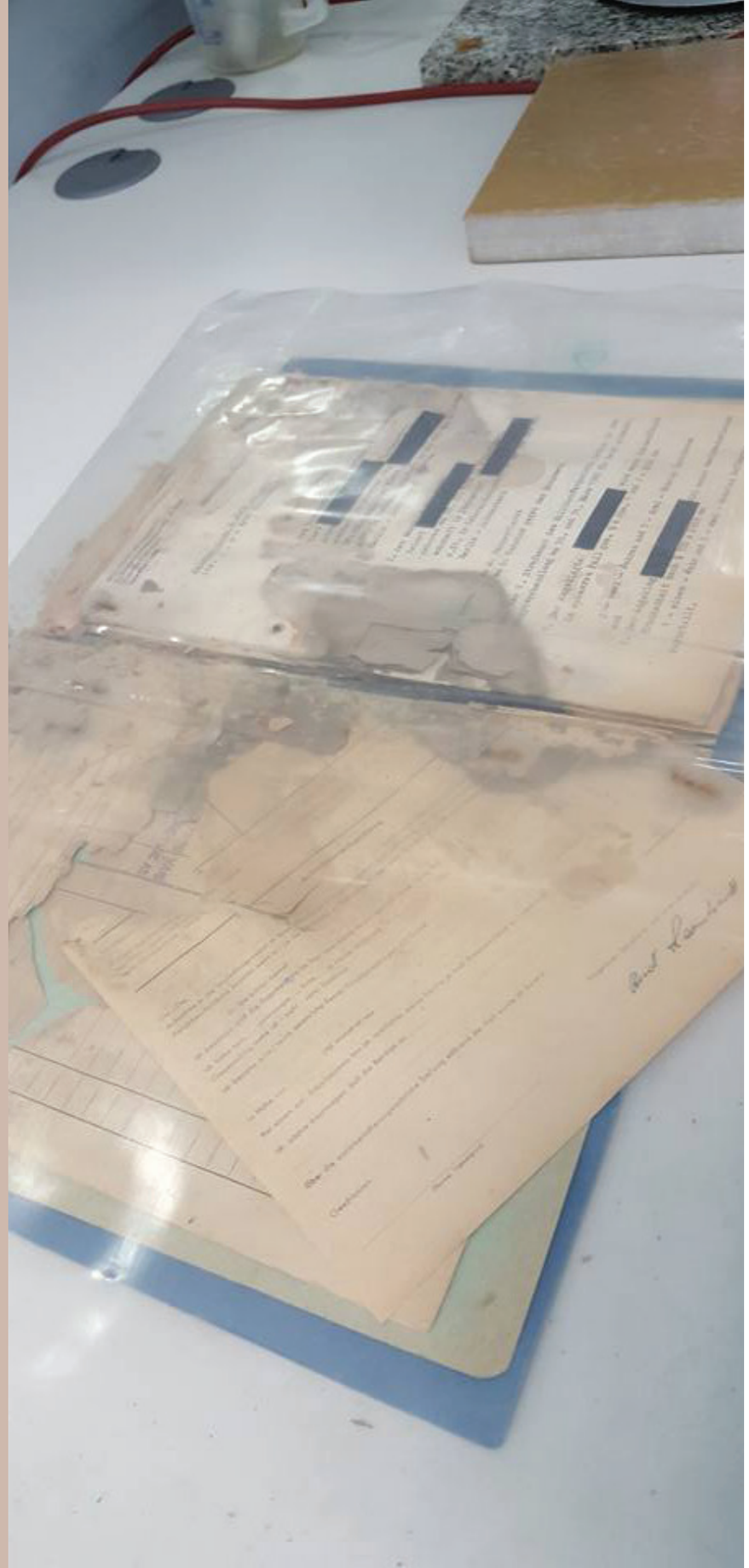
THE PROCESS OF RECONSTRUCTING DAMAGED MATERIALS





Vizitë pune për njohjen me proceset e identifikimit të materialeve, skanimit, bërjes së të dhënave të palexueshme për të tretët dhe vënies në dispozicion individëve, studiuesve dhe medias.

Working visit for learning the processes of identifying materials, scanning, making data unreadable by third parties, and making them available to individuals, researchers, and media.







Riorganizimi i dokumenteve dhe artefakteve

Reorganising documents and artefacts

SHKËMBIM PËRVOJE I EKIPIT TË AUTORITETIT ME HOMOLOGËT E INSTITUCIONIT BULLGAR TË DOSJEVE, COMDOS

31 maj 2017

EXCHANGING WORK EXPERIENCES WITH COLLEGUES FROM THE BULGARIAN AUTHORITY OF STATE SECURITY FILES, THE COMDOS

May 31st 2017



Tryezë pune e ekipit të Autoritetit
Working table for the team of the Authority

Erald Mihali, Anton Dukagjini, Skënder Vrioni, Manjola Kelolli, Selami Zalli, Ermira Shtino, Simon Mirakaj, Altin Hoxha, Gentiana Sula, Daut Gumeni, Marenglen Kasmi, Joana Skënderi, Liliana Çoçoli, Vitori Fuqi, Robert Shkurti, Ajkana Toni, Serjan Alikaj.





TAKIME PUNE NË RRËSHEN, NË KUADËR TË BASHKËPUNIMIT TË AUTORITETIT DHE PREZENCËS SË OSBE NË TIRANË

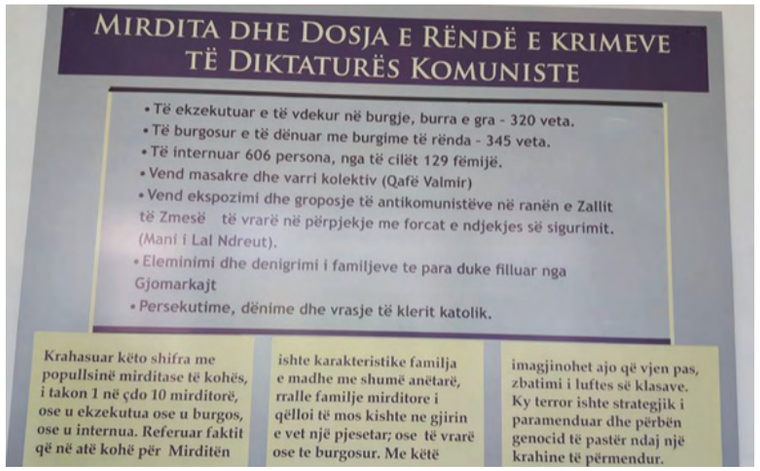
13 qershor 2017

WORK MEETING IN RRËSHEN, UNDER THE FRAMEWORK OF THE COLLABORATION BETWEEN THE AUTHORITY AND THE OSCE PRESENCE IN TIRANA

June 13th, 2017



Skënder Vrioni, Edlira Agolli, Aida Shala, Claudio Vollmer, Ermira Shtino,
Simon Mirakaj - Anëtar i Autoritetit / *Member of the Authority*
Gentiana Sula - Kryetare e Autoritetit / *Chairwoman of the Authority*
Selami Zalli - Drejtor i Drejtorisë së Informacionit në Autoritet
Director of Information Directory of the Authority
Elona Qana, Florinda Rica, Bianka Hada



Pllakat informues ku dëshmohen krimet e diktaturës komuniste
Informative plaque on the crimes of the communist dictatorship



Pllakat simbolik, kushtuar luftëtarve të Lirisë në regjimin komunist
Symbolic plaque, dedicated to the Freedom Fighters in the communist regime

NËNSHKRUHET MARRËVESHJA E BASHKËPUNIMIT MES AUTORITETIT PËR INFORMIMIN MBI DOKUMENTET E ISH-SIGURIMIT TË SHTETIT DHE INSTITUTIT PËR STUDIMIN E KRIMEVE DHE PASOJAVE TË KOMUNIZMIT

12 korrik 2017



Znj. / Mrs. Gentiana Sula - Kryetare e Autoritetit / *Chairwoman of the Authority*
Z. / Mr. Agron Tufa - Drejtor i ISKK / *Head of ISKK*



Gentiana Sula, Agron Tufa, Çelo Hoxha, Simon Mirakaj,
Manjola Kelolli, Leka Ndoja, Selami Zalli.

SIGNING OF THE COLLABORATION AGREEMENT BETWEEN THE AUTHORITY FOR INFORMATION ON THE FORMER STATE SECURITY FILES AND THE INSTITUTE FOR THE STUDYING OF CRIMES AND CONSEQUENCES OF COMMUNISM

July 12th, 2017



Znj. / Mrs. Gentiana Sula - Kryetare e Autoritetit / *Chairwoman of the Authority*
Z. / Mr. Agron Tufa - Drejtor i ISKK / *Head of ISKK*

AUTORITETI DHE FAKULTETI I HISTORISË DHE I FILOLOGJISË NË UNIVERSITETIN E TIRANËS, VIZITË STUDIMORE NË BURGUN E SPAÇIT

15 korrik 2017

THE AUTHORITY AND THE FACULTY OF HISTORY AND PHILOLOGY IN UNIVERSITY OF TIRANA, STUDY VISIT IN SPAÇ PRISON

July 15th 2017



Dr. Andi Pinari, profesor, me studentë të historisë/
professor, with history students



Dr. Andi Pinari, profesor me studentë të historisë /
professor, with history students





Pamje të burgut të Spaçit/
Views of the Spaçi prison



Pllakati i sheshit ku rreshtoheshin të burgosurit në Spaç

The plaque in the square of Spaç, where the prisoners were placed on a queue



Dr. Andi Pinari, profesor, me studentë të historisë në Universitetin e Tiranës

Dr. Andi Pinari, professor, with history students from the University of Tirana

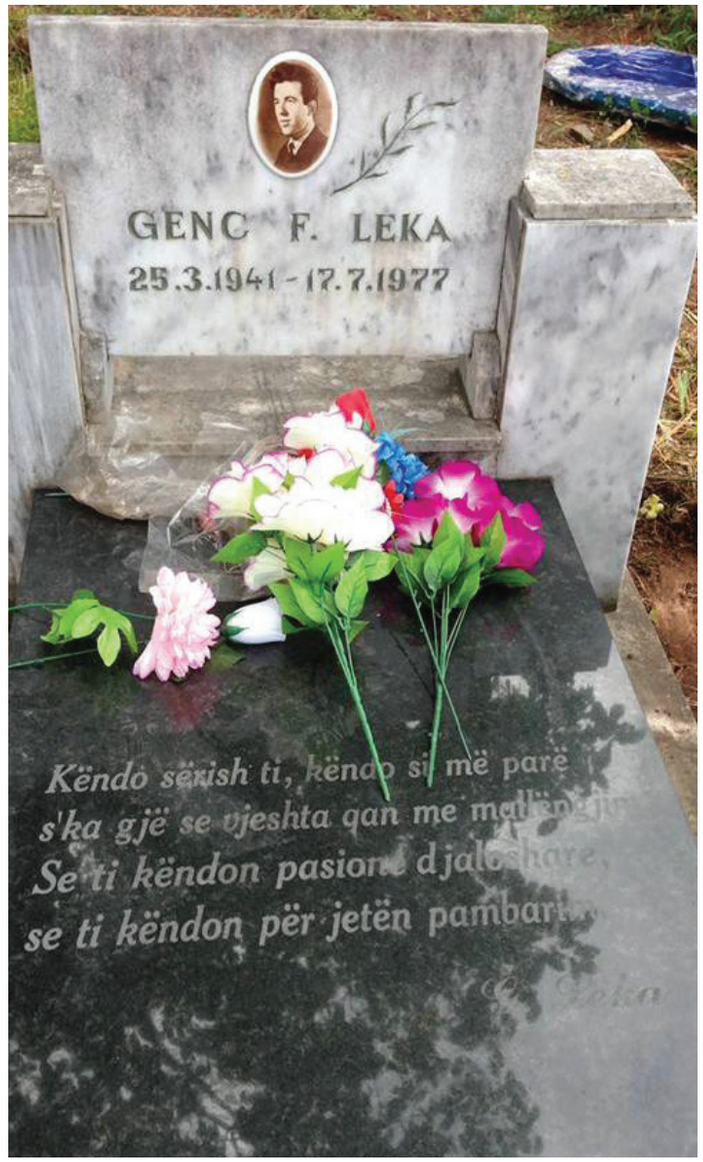
PËRVJETORI I EKZEKUTIMIT TË POETËVE VILSON BLLOSHMI DHE GENC LEKA, HOMAZHE NË LIBRAZHD

16 korrik 2017

ANNIVERSARY OF THE EXECUTION OF POETS VILSON BLLOSHMI AND GENC LEKA, HOMAGES IN LIBRAZHD

July 16th, 2017







Altin Hoxha, Gentiana Sula, Petrika Leka, Nebil Çika, Selami Zalli



Znj. Gentiana Sula - Kryetare e Autoritetit / *Chairwoman of the Authority*

Varri ku prehet mësuesi poet Genc Leka

The resting place of the poet Genc Leka

VIZITË E AUTORITETIT DHE STUDENTËVE NË MUZEUN E PËRGJIMEVE "SHTËPIA ME GJETHE"

16 korrik 2017

THE AUTHORIY AND STUDENTS VISIT THE MUSEUM OF SURVEILLANCE "HOUSE WITH LEAVES"

July 16th 2017

BASHKËPUNIM I AUTORITETIT ME FAKULTETIN E HISTORISË DHE TË FILOLOGJISË NË UNIVERSITETIN E TIRANËS

COLLABORATION BETWEEN THE AUTHORITY AND THE FACULTY OF HISTORY AND PHILOLOGY IN UNIVERSITY OF TIRANA



Dr. Marenglen Kasmi, Anëtar i Autoritetit, me studentë të historisë në mjediset e muzeut "Shtëpia me Gjethe" / *Member of the Authority, with history students in the premises of the "House with leaves" musem*





Znj / Mrs. Etleva Demollari, Drejtoreshë e muzeut "Shtëpia me Gjethe" *Head of the National Museum "House with leaves"*
Dr. Andi Pinari - Lektor në Fakultetin e Historisë në Universitetin e Tiranës / *Lecture in the history faculty of the University of Tirana*
Dr. Gentiana Kera - Lektore në Fakultetin e Historisë në Universitetin e Tiranës / *Lecture in the history faculty of the University of Tirana*
Znj / Mrs. Elona Orava - Prezenca e OSBE, Tiranë *OSCE presence in Tirana*
Dr. Marenglen Kasmi dhe studentë / *and students*

NËNSHKRUHET MARRËVESHJA E BASHKËPUNIMIT MES AUTORITETIT DHE PREZENCËS SË OSBE NË TIRANË

20 korrik 2017

SIGNING OF THE AGREEMENT OF COLLABORATION BETWEEN THE AUTHORITY AND THE OSCE PRESENCE IN TIRANA

July 20th 2017



Anëtarët e Autoritetit Marenglen Kasmi, Altin Hoxha, Ambasadori Berndt Borchardt dhe përfaqësues të Prezencës së OSBE në Tiranë
Members of the Authority Marenglen Kasmi and Altin Hoxha, Ambassador Berndt Borchardt and representatives of the OSCE presence in Tirana



Znj. / Mrs. Manjola Kelolli,
Z. / Mr. Selami Zalli, Marenglen Kasmi, Altin Hoxha



Znj. / Mrs. Gentiana Sula - Kryetare e Autoritetit / *Chairwoman of the Authority*



Znj. / Mrs. Ermira Shtino, Sekretare e Përgjithshme e Autoritetit
/ *General Secretary of the Authority*

DITA EUROPIANE E VIKTIMAVE TË NAZIZMIT E STALINIZMIT: AKTIVITET PËRKUJTIMOR I AUTORITETIT PËR INFORMIM MBI DOKUMENTET E ISH-SIGURIMIT TË SHTETIT DHE MUZEUT HISTORIK KOMBËTAR, NË NDERIM TË VIKTIMAVE TË TOTALITARIZMIT, MUZEU HISTORIK KOMBËTAR NË TIRANË

23 gusht 2017

THE EUROPEAN DAY OF THE VICTIMS OF NAZISM AND STALINISM MEMORIAL ACTIVITY BY THE AUTHORITY FOR INFORMATION ON THE FORMER STATE SECURITY FILES AND THE NATIONAL HISTORY MUSEUM, TO HONOR THE VICTIMS OF TOTALITARISM, NATIONAL HISTORY MUSEUM, TIRANA

August 23th, 2017



Z. / Mr. Gentian Koçi, Drejtor i MHK / *Director of the NHM,*
Znj. / Mrs. Gentiana Sula, Kryetare e Autoritetit / *Chairwoman of the Authority*
Z. / Mr. Sandër Lleshaj, Këshilltar për Sigurisë pranë Kryeministrit të Shqipërisë / *Security Adviser to the Prime Minister of Albania*
Simon Mirakaj, Marenglen Kasmi, Altin Hoxha, Anëtarë të Autoritetit / *Members of the Authority.*



Fjala e Kryetares së Autoritetit, Znj. Gentiana Sula
The speech of the Chairwomen of the Authority, Mrs. Gentiana Sula



Fjala e Znj. Susanne Schultz, Ambasadore e Gjermanisë në Tiranë
The speech of Mrs. Susanne Schultz, German Ambassador in Tirana



Fjala e Dr. Marenglen Kasmi, Anëtar i Autoritetit, historian
The speech of Dr. Marenglen Kasmi, Member of the Authority, historian



Fjala e Dr. Dorian Koçi, Drejtor i Muzeut Historik Kombëtar
The speech of Dr. Dorian Koçi, Director of the National History Museum



Z. / Mr. Dorian Koçi - Drejtor i Muzeut Historik Kombëtar
/ Director of the National History Museum
Znj. / Mrs. Gentiana Sula - Kryetare e Autoritetit / *Chairwoman of the Authority*

PREZANTOHET NË TEPELENË PROJEKTI I MEMORIALIT TË FËMIJËVE NË ISH-KAMPIN E INTERNIMIT, DITA NDËRKOMBËTARE E TË ZHDUKURVE

30 gusht 2017

PRESENTATION IN TEPELENË OF THE PROJECT OF THE MEMORIAL FOR CHILDREN IN THE FORMER INTERNMENT CAMP, ON THE INTERNATIONAL DAY OF MISSING PERSONS

August 30th, 2017



Pallati i Kulturës. Tepelenë / *The Palace of Culture, Tepelenë*
Z./ Mr. Lek Mirakaj, i mbijetuar i Kampit të Tepelenës / *Survivor of the Camp of Tepelenë*
Z./ Mr. Marenglen Kasmi - Anëtar i Autoritetit, historian / *Member of the Authority, historian*
Z./ Mr. Simon Mirakaj - Anëtar i Autoritetit dhe i mbijetuar i kampit të Tepelenës/
Member of the Authority and survivor of the Camp of Tepelenë



Pamje nga vizita në kampin e Tepelenës
The visit in the Tepelena Camp



Mbjellja e qiparisave të parë në kujtim të fëmijëve që humbën jetën në kampin me tela me gjemba në Tepelenë,
Z. Tërmet Peçi, Kryetar i Bashkisë Tepelenë
Planting the first cypresses in memory of the children who lost their lives in the Tepelenë camp enclosed with wires and spikes.
Mr. Tërmet Peçi, Mayor of Tepelenë



Vizitë përkujtimore në hapësirën e ish-kampit
të internimit në Tepelenë, / *Memorial visit in the areas of the former internment camp of Tepelenë*
Z./ Mr. Lek Pervizi, i mbijetuar i kampit me banim në Bruksel, Belgjikë /
Survivor of the camp who currently lives in Brussels, Belgium,
Z. / Mr. Agron Tufa, Drejtor Ekzekutiv i ISKK, / *Executive Director of ISKK,*
Z. / Mr. Tërmet Peçi, Kryetar i Bashkisë Tepelenë / *Mayor of Tepelenë,*
Z. / Mr. Brian Williams, përfaqësues i PNUD
në Shqipëri / *Representative of UNDP in Tirana,*
Z. / Mr. Bilal Kola, Drejtor i IIPP / *Director of IIPP*
Znj. / Mrs. Gntiana Sula, Kryetare e Autoritetit / *Chairwoman of the Authority*
Z. / Mr. Robert Wilson, Zëvendësambasador i OSBE / *Vice ambassador of OSCE*







Të mbijetuar të kampit të internimit në Tepelenë duke mbjellë qiparisat e parë në kujtim të fëmijëve që humbën jetën në kamp
Survivors of the internment camp of Tepelenë planting the first cypresses in memory of the children who lost their lives in the camp





Një ceremoni përkujtimore në kampin e Tepelenës, Znj. Gjiljane Beba Pervizi, e mbijetuar
A memorial ceremony in the Camp of Tepelenë, Mrs. Gjiljane Beba Pervizi, survivor

NGA ORGANIZIMET E DITËS SË TË ZHDUKURVE, NË ISH-KAMPIN E INTERNIMIT NË TEPELENË

30 gusht 2017



Tepelenë



Znj. / Mrs. Gentiana Sula - Kryetare e Autoritetit / *Chairwoman of the Authority*
Z./Mr. Agron Tufa - Drejtor i ISKK / *Director of ISKK*

ACTIVITIES ORGANIZED IN THE FORMER INTERNMENT CAMP OF TEPELENË ON THE DAY OF DISAPPEARED PERSONS

August 30th, 2017



Znj. Gentiana Sula - Kryetare e Autoritetit dhe Z. Robert Wilson, Zëvendësambasador i prezencës së OSBE në Shqipëri gjatë ceremonisë përkujtimore në kampin e internimit në Tepelenë. *Mrs. Gentiana Sula, Chairwoman of the Authority, and Mr. Robert Wilson, Vice Ambassador of the OSCE presence in Albania, during the memorial ceremony in the internment camp of Tepelenë*





Z. / Mr. Tërmet Peçi, Kryetar i Bashkisë Tepelenë / *Mayor of Tepelenë,*
Z. / Mr. Brian Williams, përfaqësues i PNUD në Shqipëri / *representative of UNDP in Albania,*
Z. / Mr. Bilal Kola, Drejtor i IIPP / *Director of IIPP*



Z. Lek Pervizi, i mbijetuar, realizues i skicave të jetës në kampin e internimit në Tepelenë, gjatë fjalës në ceremoni. Z. Agron Tufa, Drejtor i ISKK dhe Z. Tërmet Peçi, Kryetar i Bashkisë Tepelenë.

Mr. Lek Pervizi, survivor, creator of the drawings depicting life in the internment Camp of Tepelenë, during his speech at the ceremony. Mr. Agron Tufa, Director of ISKK and Mr. Tërmet Peçi, Mayor of Tepelenë.



Z. Marenglen Kasmi - Anëtar i Autoritetit, në prezantimin e projektit për muzeun e kampeve të punës së detyruar në Tepelenë.

Mr. Marenglen Kasmi, Member of the Authority, presenting the project for the museum of forced labour camps of Tepelenë.



Fjala e Z. Tërmet Peçi, Kryetar i Bashkisë Tepelenë, në prezantimin e projektit të memorialit dhe muzeut në kamp.

The speech of Mr. Tërmet Peçi, Mayor of Tepelenë, presenting the project for the memorial and camp museum



Nderimi i sakrificës dhe vuajtjes së mijëra të dënuarve në kampin e Tepelenës, familjarë të kundërshtarëve të regjimit komunist, në pllakatin informues në kamp.

Honored in a memorial plaque the sacrifice and suffering of thousands of people convicted in the camp of Tepelenë, family members of the regime's opponents.



Mbjellje e qiparisave në ish-kampin e Tepelenës nga të rinjtë e shkollës pyjore Shkodër.

Planting of cypresses in the former camp of Tepelena by young students of the Shkoder forestry school.





Drejtor i IIPP, Z. Bilal Kola dhe Zëvendësambasadori i OSBE në Tiranë, Z. Robert Wilson. Në sfond, Z. Erol Akdag i BE në Tiranë dhe Z. Brian Williams, i PNUD në Shqipëri.

Director of IIPP, Mr. Bilal Kola, and the Vice Ambassador of OSCE in Tirana, Mr. Robert Wilson. In the background, Mr. Erol Akdag of the EU in Tirana, and Mr. Brian Williams, of UNDP Albania.



Të mbijetuar të kampit dhe trashëgimtarë të tyre, në ceremoninë përkujtimore

Survivors of the camp and their descendants present in the memorial ceremony









Foto të kampit të Tepelenës në ditët e sotme

Photos of the Tepelena camp in the present day



Skica të jetës në kamp, të artistit Lek Pervizi, i mbijetuar, të ekspozuara gjatë aktivitetit në Pallatin e Kulturës në Tepelenë

Drawings depicting life in the camp by the artist Lek Pervizi, a survivor, displayed during the activity in the Tepelena palace of culture



Projekti i memorialit i prezantuar në Tepelenë

The memorial project presented in Tepelena

PËRKUJTIMORE NË NDERIM TË SHKENCËTARES SABIHA KASIMATI, NË DITËN E SAJ TË LINDJES

15 shtator 2017

MEMORIAL IN HONOUR OF SCIENTIST SABIHA KASIMATI ON THE DATE OF HER BIRTHDAY

September 15th 2017

FAKULTETI I SHKENCAVE TË NATYRËS

FACULTY OF NATURAL SCIENCES



Dr. Valentina Duka, historiane / *Historian,*
Z. / Mr. Altin Hoxha, Z. Simon Mirakaj, Anëtarë të Autoritetit / *Members of the Authority*
Znj. Oriola Pampuri,
Z. Enkelejd Alibeaj, Deputetë të PD / *Members of parliament, PD*
Znj. / Mrs. Ermira Shtino, Sekretare e Përgjithshme e Autoritetit / *General secretary of the Authority*
Z. / Mr. Marenglen Kasmi, Anëtar i Autoritetit / *Member of Authority*
Znj. / Mrs. Gentiana Sula, Kryetare e Autoritetit / *Chairwoman of the Authority*



Ceremonia në nder të biologes Sabiha Kasimati në 110-vjetorin e lindjes, në Fakultetin e Shkencave të Natyrës.
Znj. Persida Asllani, Drejtoreshë e Bibliotekës Kombëtare, znj. Gentiana Sula, Kryetare e Autoritetit, Z. Spiro Drushku, Z. Altin Hoxha.

Ceremony in the faculty of natural sciences to honor biologist Sabiha Kasimati on her 110th birthday. Mrs. Persida Asllani, Director of the National Library, Mrs. Gentiana Sula, Chairwomen of the Authority, Mr. Spiro Drushku, Mr. Altin Hoxha.



Z. / Mr. Altin Hoxha, Anëtar i Autoritetit / *Member of the Authority*
Z. / Mr. Simon Mirakaj, Anëtar i Autoritetit / *Member of the Authority*



Z. / Mr. Marenglen Kasmi, Anëtar i Autoritetit / *Member of the Authority*
dhe Znj. / Mrs. Gentiana Sula, Kryetare e Autoritetit / *Chairwoman of the Authority*

Pasqyrimi në shtyp i aktivitetit mbi Sabiha Kasimatin në Fakultetin e Shkencave të Natyrës
The activity on Sabiha Kasimati at the Faculty of Natural Science reflected in printed media



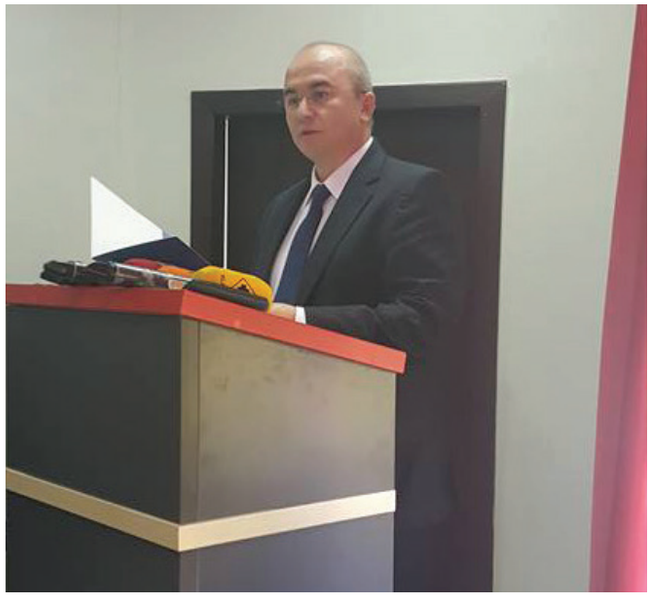
Fjala e Znj. Gentiana Sula - Kryetare e Autoritetit
The speech of Mrs. Gentiana Sula
Chairwoman of the Authority



Fjala e Znj. Persida Asllani,
Drejtoreshë e Bibliotekës Kombëtare
The speech of Mrs. Persida Asllani,
Director of the National Library



Fjala e Z. Petro Luarasi
The speech of Mr. Petro Luarasi



Fjala e Z. Altin Hoxha - Anëtar i Autoritetit
The speech of Mr. Altin Hoxha
Member of the Authority



E PREMTE 15 SHTATOR 2017 19 PANORAMA

PERVJETORI I LINDJES

AKTIVITETI

Autoriteti për Informimin mbi Hapjet e Dosjeve, homazh shkencëtares

Diploma italiane dhe dosja e dënimit u jepet familjarëve

Me ndërhyrjen e AIDSSH mbërriti në Tiranë teza e mbrojtur në Universitetin e Torinos

ALMA MILE

Ajo ishte e zgjuar, e zonja dhe e bukur. Nga ato femra, para së cilës thonë se Enverit të ri i qepej goja.

Nga ato, të paktat, të vetmet, që kishte vendosur të bënte shkencë në një vend si Shqipëria e fillimshekullit XX. Sot, në 105-vjetorin e lindjes kujtohet Sabiha Kasimati, intelektualja dhe shkencëtarja e parë shqiptare. Autoriteti për Informimin mbi Dokumentet e ish-Sigurimit të Shtetit do të zhvillojë sot në ambientet e Fakultetit të Shkencave të Natyrës një takim përkujtimor për Kasimatin. Nuk do të jetë një takim i zakonshëm, ku do të flitet sërish për figurën e Sabihasë, sot për të do të flasë vetë vepra e saj. Pas një letërkëmbimi të gjatë, mes AIDSSH-së dhe Ambasadës Italiane në Tiranë, familjes së shkencëtares do t'i dorëzohet tema e diplomës, mbrojtur në Universitetin e Torinos. Po ashtu, AIDSSH ka shqyrtuar kërkesën e familjarëve të Sabiha Kasimatit dhe i dorëzojnë sot një kopje të Dosjes së saj mbajtur nga ish- Sigurimi i Shtetit, për të cilën do të na njohë Altin Hoxha, një prej anëtarëve të AIDSSH-së. Do të jetë ambasadori italian Alberto Cutillo, që do t'u dorëzojë familjarëve një kopje të digjituar të diplomës, për vlerat e së cilës do të kumtojë zëvendësdekani i Fakultetit të Shkencave, profesori i zoologjisë, Ferdinand Bego. Por kjo vepër do të prezantohet edhe në shqip. Ende pa ardhur në Tiranë nga Universiteti i Torinos, Petro Luarasi, përgjegjës për bibliotekën në Fakultetin e Shkencave, i biri i Skënder Luarasit, e ka përkthyer në shqip këtë vepër, e cila i kishte rënë në dorë prej një bukinisti.

VEPRA

Sabiha Kasimati ishte e para vajzë që mbaroi Liceun Francez në Korçë. Më pas punoi disa vite si mësuese në Shkollën Normale Femërore të Korçës dhe në vitin 1933 u emërua Institutit Shqiptaro-pranë Institutit Shqiptaro-Amerikan të Kavajës, ku përveç lëndëve që kishte dhënë në Korçë, filloi të jepte biologji. Pikërisht aty do të lidhej me shkencat biologjike. Në verën e vitit 1935, qeveria shqiptare i akordoi bursë studimi për në Itali. Ajo studioi në Fakultetin e Shkencave Biologjike të Universitetit të Torinos. Zgjodhi specialitetin e Iktiologjisë dhe përfundoi studimet me vlerësimet maksimale. Në vitin 1940 mbrojti doktoratën me temë: "Fauna ittica di acqua dolce d'Albania"(Fauna iktiologjike e ujërave të ëmbla të Shqipërisë). Kjo vepër, e cila tashmë mbërriti edhe në Shqipëri, është një përmbledhje prej 86 faqesh. Pas pasqyrës së lëndës, një hyrjeje për të prezantuar qëllimin e studimit dhe metodën e përdorur, bëhet një paraqitje e llojeve të specieve të peshqve që rriten në Shqipëri, gjeografia e tyre, për të hyrë në detaje për disa prej tyre. Teza mbyllet me një përshkrim të shkurtër të industrisë së peshkimit në Shqipëri dhe bibliografinë. Viteve të fundit është folur që kjo tezë është zgjeruar edhe më tej nga Sabihaja, e cila kishte përgatitur për botim një monografi me titullin "Peshqit e Shqipërisë". Tashmë ekzistojnë dokumente që e vërtetojnë jo vetëm ekzistencën e kësaj vepre, por edhe përvetësimin e saj nga kolegë të Sabihasë. Studiuesi Leka Ndoja do të flasë sot, jo vetëm për rastin e Sabihasë, por edhe fenomenin e tjetërsimit të veprave shkencore, në periudhën e komunizmit.

SABIHA KASIMATI

FIGURA - VEPRA - PËRNDJEKJA NGA DIKTATURA

Fakulteti i Shkencave Natyrore

19 Shtator, Ora 10:00

Sabiha Kasimati (mes).

Posteri i aktivitetit.

Nga dosja e ish-Sigurimit të Shtetit.

Faqja e parë e diplomës italiane të Kasimatit

FAUNA ITTICA D'ACQUA DOLCE DELL'ALBANIA

Sabiha Kasimati

Gentiana Sula, në gjurmët e biologes

Aktiviteti që zhvillon sot AIDSSH, së bashku me Fakultetin e Shkencave, nuk është thjesht një detyrë institucionale. Përtej zyrtares, duket se ka edhe një grisluje të hershme personale. Ndërsa e shohin aq të zellshme në çështjet e dosjeve të ish-Sigurimit dhe të grumbullimit të çdo të dhëne që do të ndihmonte në zbardhjen e së shkuarës së përbashkët apo asaj individuale, shumë pak mund ta dinë se drejtoresha e AIDSH-së, Gentiana Sula, është po ashtu një biologe, madje një nga ato ish-studentet e Fakultetit të Shkencave, që ka përfunduar studimet me medalje ari. "Nuk mund ta fsheh se interesi im ndaj figurës së Sabiha Kasimatit është i hershëm, që në kohët kur isha studente dhe studioja në Fakultetin e Shkencave. Gjithmonë kam dashur të di më shumë rreth biologes së parë shqiptare, rreth kësaj shkencëtareje, së cilës iu pre puna në mes. Dhe tani kam fatin, nga një tjetër pozitë, të përmbush jo vetëm detyrimet ligjore, për të ndihmuar të afërmit e saj në zbardhjen e së vërtetës rreth kësaj figure: si u shënjestrua, si u ndoq, si u dënua. Por, në njëfarë mënyre, të vë në vend ndërin që ajo meriton si një intelektuale dhe shkencëtare. Ndaj edhe jam impenjuar personalisht në plotësimin e dosjes së saj, por edhe për ardhjen në Shqipëri të diplomës së saj italiane", thotë Sula.

Gentiana Sula



Fjala e Z. Osmon Kaceli, trashëgimtar i Z. Jonuz Kaceli, i ekzekutuar bashkë me Sabiha Kasimatin dhe intelektualë të tjerë në 26 shkurt 1951 për "bombën" në ambasadën sovjetike.

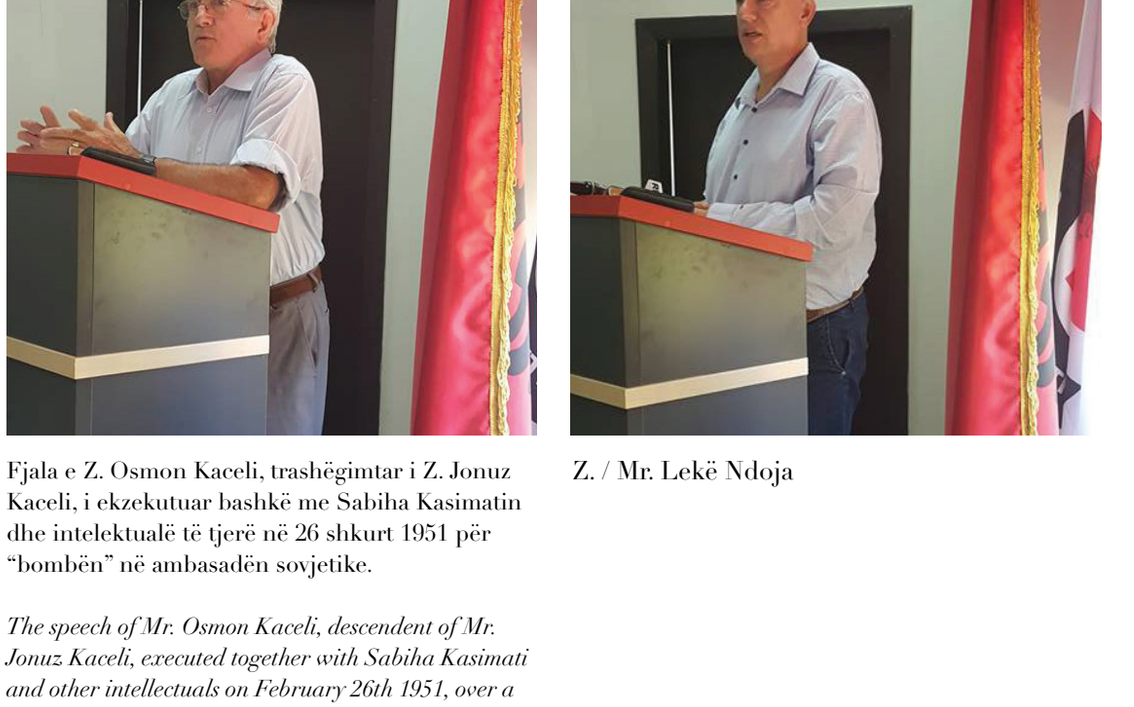
The speech of Mr. Osmon Kaceli, descendent of Mr. Jonuz Kaceli, executed together with Sabiha Kasimati and other intellectuals on February 26th 1951, over a "bomb" in the soviet embassy



Z. / Mr. Lekë Ndoja



Znj. / Mrs. Gentiana Sinojmeri



Znj. / Mrs. Ermira Shtino
Znj. / Mrs. Dhurata Çupi
Z. / Mr. Altin Hoxha
Znj. / Mrs. Gentiana Sula
Znj. / Mrs. Oriola Pampuri
Znj. / Mrs. Valentina Duka
Z. / Mr. Simon Mirakaj
Z. / Mr. Romeo Gurakuqi



Ceremonia përkujtimore në nder të shkencëtares Sabiha Kasimati. Familjarë, studiues, profesorë dhe studentë të pranishëm.

Memorial ceremony in honour of scientist Sabiha Kasimati. Relatives, researchers, professors, and students present.



NJOHJE E GAZETARËVE ME MISIONIN E AUTORITETIT DHE PROCEDURAT E INFORMIMIT PËR DOSJET E SIGURIMIT

21 shtator 2017

INFORMING JOURNALISTS ON THE AUTHORITY'S MISSION AND PROCEDURE FOR REQUESTING INFORMATION ON SIGURIMI FILES

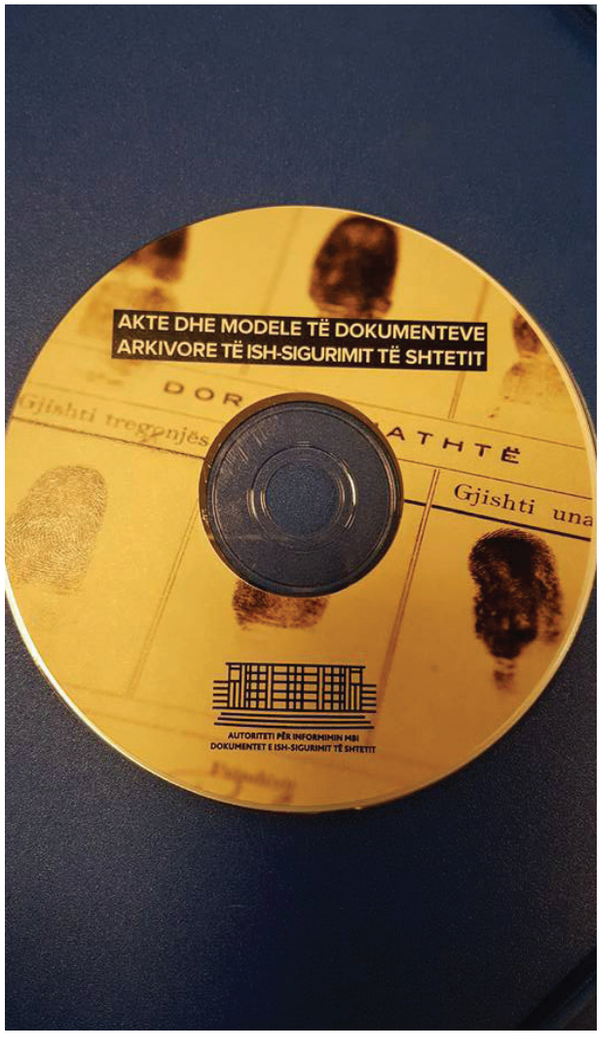
September 21st 2017





Takime Informuese, organizuar nga instituti për Demokraci, Media dhe Kulturë, IDMC, në bashkëpunim me Autoritetin, 21 shtator 2017

Informative Meetings, Organized By The Institute For Democracy, Media, And Culture, The Idmc, In Collaboration With The Authority September 21st 2017



70-VJETORI I EKZEKUTIMIT TË DEPUTETËVE KUNDËRSHTARË TË REGJIMIT KOMUNIST

10 tetor 2017

70 YEAR ANNIVERSARY OF THE EXECUTION OF THE MEMBERS OF PARLIAMENT WHO OPPOSED THE COMMUNIST REGIME

October 10th 2017



Znj. / Mrs. Gentiana Sula - Kryetare e Autoritetit
Chairwoman of the Authority

Aktivitet në Kuvendin e Shqipërisë, me praninë e të gjitha partive në politike, kryeministrit Edi Rama dhe kryetarit të opozitës z. Lulzim Basha

Activity in the Albanian Parliament, with the presence of all the Political Parties, the Prime Minister Edi Rama, and the head of the Opposition, Lulzim Basha



Fjala e Znj. Gentiana Sula - Kryetare e Autoritetit
The speech of Mrs. Gentiana Sula – Chairwoman of the Authority





Fjala e Z. Edi Rama, Kryeministër i Shqipërisë
The speech of Mr. Edi Rama, Prime Minister of Albania



Z. / Mr. Edi Rama - Kryeministër i Shqipërisë
Prime Minister of Albania



Znj. / Mrs. Gentiana Sula - Kryetare e Autoritetit / *Chairwoman of the Authority*



Fjala e përfaqësuesit të PNUD në Shqipëri Z. Brian Williams
The speech of the UNDP representative, Mr. Brian Williams



Fjala e Kryetarit të Partisë Demokratike, Z. Lulzim Basha
Speech of the Head of the Democratic Party, Mr. Lulzim Basha



Fjalë e Z. Bernd Borchardt, Ambasador i OSBE në Shqipëri
The speech Mr. Berndt Borchardt, Ambassador of OSCE in Albania



Fjalë e Znj. Susanne Schultz, Ambasadore e Gjermanisë në Shqipëri
The speech of Mrs. Susanne Schultz, Ambassador of Germany in Albania



Fjalë e Znj. Nevila Nika, Studiuese dhe familjare e deputetëve të ekzekutuar
The speech of Mrs. Nevila Nika,Academic and relative of executed members of parliament



Znj. Alva Dani, familjare e Riza Danit, i dënuar me grupin e deputetëve "armiq".
Mrs. Alma Dani, relative of Riza Dani, condemned with the group of parliament members "enemies".



Znj. / Mrs. Eglantina Gjermeni, Deputete e PS / *Member of Parliament, PS*



Znj. / Mrs. Jorida Tabaku, Deputete e PD / *Member of Parliament, PD*



Znj. / Mrs. Edlira Bode, Deputete e PS / *Member of Parliament, PS*



Znj. / Mrs.Oriola Pampuri, Deputete e PD / *Member of Parliament, PD*



Z. / Mr. Shezai Rrokaj, Studiues, Deputet i LSI / *Member of Parliament, LSI*



Znj. / Mrs. Evis Kushi, Deputete e PS / *Member of Parliament, PS*



Znj. / Mrs. Olta Xhaçka, Deputete / *Member of Parliament,* Znj. / Mrs. Entela Lako, Znj. / Mrs. Lymia Eltayeb, PNUD në Shqipëri / *UNDP Albania*



Znj. / Mrs. Milena Harito, Znj. Lindita Nikolli, Ministre e Arsimit / *Minister of Education*



Znj. / Mrs. Nevila Nika - Studiuese / *Academic,* Z. / Mr. Shezai Rrokaj - Studiues / *Academic*
Në sfond: / *In the background:* Znj. / Mrs. Valentina Duka - Historiane / *Historian,*
Z. / Mr. Romeo Gurakuqi - Historian, Deputet / *Historian and Member of Parliament*



Znj. / Mrs. Grida Duma, Z. / Mr. Bardh Spahia



Znj. / Mrs. Valentina Duka - Studiuese / *Academic*
Z. / Mr. Romeo Gurakuqi, Znj. / Mrs. Dhurata Çupi, Deputetë / *Members of Parliament*



Z. / Mr. Serjan Alikaj, Znj. / Mrs. Aida Shala, Znj. / Mrs. Florinda Rica,
Znj. / Mrs. Vitoria Fuqi, staf i Autoritetit / *staff of the Authority*



Z. / Mr. Simon Mirakaj, Z. / Mr. Marenglen Kasmi, Z. / Mr. Altin Hoxha,
Z. / Mr. Daut Gumeni, Anëtarë të Autoritetit / *Members of the Authority*



Z. / Mr. Simon Mirakaj, Z. / Mr. Marenglen Kasmi, Z. / Mr. Altin Hoxha,
Z. / Mr. Daut Gumeni, Anëtarë të Autoritetit Znj. / Mrs. Albana Vokshi,
dhe / *and* Oerd Bylykbashi, Deputetë / *Members of Parliament*



Z. / Mr. Serjan Alikaj, Z. / Mr. Selami Zalli, Znj. / Mrs. Joana Skënderi,
Z. / Mr. Skënder Vrioni, staf i Autoritetit / staff *of the Authority*



Znj. / Mrs. Ermira Shtino, Sekretare e Përgjithshme / *General Secretary*
Znj. / Mrs. Nora Malaj, Deputete / *Member of Parliament,*
Znj. / Mrs. Gentiana Sula, Kryetare / *Head of the Authority,* Z. / Mr. Selami Zalli,
Znj. / Mrs. Manjola Kelolli, Znj. / Mrs. Ajkana Toni, Znj. / Mrs. Aida Shala,
Znj. / Mrs. Vitoria Fuqi, Znj. / Mrs. Florinda Rica, staf i Autoritetit / *staff of the Authority*

BASHKËPUNIMI I PREZENCËS SË OSBE DHE AMBASADËS SË ZVICRËS NË SHQIPËRI, PËR INFRASTRUKTURËN DIGJITALE TË AUTORITETIT

20 tetor 2017

COLLABORATION BETWEEN THE OSCE PRESENCE AND THE SWISS EMBASSY IN ALBNIA, FOR THE AUTHORITY'S DIGITAL STRUCTURE

October 20th 2017



Znj. / Mrs. Gentiana Sula - Kryetare e Autoritetit / *Chairwoman of the Authority*
Z. / Mr. Berndt Borchardt, Ambasador i OSBE / *Ambassador of OSCE,*
Z. / Mr. Altin Hoxha - Anëtar i Autoritetit / *Member of the Authority*



Z. / Mr. Simon Mirakaj, Znj. / Mrs. Gentiana Sula, Z. / Mr. Christoph Graf, Ambasador i Zvicrës në Shqipëri / *Ambassador of Switzerland in Albania,*
Z. / Mr. Selami Zalli,Drejtor i Informacionit në Autoritet / *Director of Information of the Authority*



Znj. / Mrs. Gentiana Sula - Kryetare e Autoritetit / *Chairwoman of the Authority*
Z. / Mr. Berndt Borchardt, Ambasador i OSBE / *Ambassador of OSCE,*
Z. / Mr. Altin Hoxha - Anëtar i Autoritetit / *Member of the Authority*
Z. / Mr. Simon Mirakaj, Z. / Mr. Christoph Graf, Ambasador i Zvicrës në Shqipëri / *Ambassador of Switzerland in Albania*



Salla e përkohshme e arkivit, në ndërtesën e përkohshme të Autoritetit pranë Gardës së Republikës.
Znj. Aida Shala, Arkivi i Autoritetit dhe Ambasadori i OSBE, Z. Berndt Borchardt

Temporary archive room, in the temporary building of the Authority by the Guard of the Republic. Mrs. Aida Shala, Authority Archive, and Mr. Berndt Borchardt, Ambassador of OSCE





Znj. Gentiana Sula, Kryetare e Autoritetit, Z. Christoph Graph, Ambasador i Zvicrës Z. Berndt Borchardt, Ambasador i OSBE në Shqipëri

Mrs. Gentiana Sula, Chairwomen of the Authority, Mr. Christoph Graf, Ambassador of Switzerland, Mr. Berndt Borchardt, Ambassador of OSCE in Albania





Pajisjet e dhuruara Autoritetit nga bashkëpunimi i Ambasadës së Zvicrës me OSBE në Tiranë

Equipment donated to the Authority by the collaboration of the Swiss Embassy with OSCE in Tirana



Z. / Mr. Christoph Graf,
Z. / Mr. Berndt Borchardt,
Znj. / Mrs. Gentiana Sula,
Znj. / Mrs. Ermira Shtino

VIZITË E NJË PËRFAQËSIE TË KOMISIONIT TË LIGJEVE NË KUVENDIN E SHQIPËRISË, NË MJEDISET E AUTORITETIT

17 nëntor 2017

VISIT FROM A REPRESENTATION OF THE LAW COMISSION OF THE ALBANIAN PARLIAMENT, IN THE AUTHORITY PREMISES

November 17th 2017



Z. / Mr. Sadi Vorpsi, Znj. / Mrs. Vasilika Hysi, Znj. / Mrs. Valentina Duka, Deputetë */Member of Parliament;* Z. / Mr. Altin Hoxha dhe Z. / Mr. Simon Mirakaj, nëtarë të Autoritetit */ Members of the Authority,* Znj. / Mrs. Oriola Pampuri dhe */ and* Z. / Mr. Enkelejd Alibeaj, Deputetë */ Members of Parliament;* Znj. / Mrs. Ermira Shtino, SP e Autoritetit */ General secretary of the Authority,* Z. / Mr. Marenglen Kasmi, Anëtar */ Member of the Authority,* dhe */ and* Znj. / Mrs. Gentiana Sula, Kryetare e Autoritetit */ Head of Authority.*





Z. / Mr. Marenglen Kasmi - Anëtar i Autoritetit */ Member of the Authority*
Znj. / Mrs. Gentiana Sula - Kryetare e Autoritetit */ Chairwoman of the Authority*



Znj. / Mrs. Gentiana Sula - Kryetare e Autoritetit */ Chairwoman of the Authority*
Z. / Mr. Marenglen Kasmi - Anëtar i Autoritetit */ Member of the Authority*
Znj. / Mrs. Valentina Duka - Historiane */ Historian*

Znj. / Mrs. Vasilika Hysi, Deputete */ Member of Parliament*
Znj. / Mrs. Valentina Duka, Deputete */ Member of Parliament*

PËRVJETORI I DËNIMIT TË INXHINIERËVE TË KËNETËS SË MALIQIT, ME AKUZËN E STISUR "GRUP SABOTATOR"

22, 25 nëntor 2017

ANNIVERSARY OF THE CONVICTION OF THE ENGINEERS OF THE MALIQI SWAMP, UNDER THE "SABOTEUR GROUP" FALSE ACCUSATION

November 22th and 25th 2017

AKTIVITET PËRKUJTIMOR I ZHVILLUAR NË MJEDISET E FAKULTETIT TË INXHINIERISË SË NDËRTIMIT, ME PRANINË E INXHINIERËVE, FAMILJARËVE, HISTORIANËVE, NË HAPJEN E DOSJES SË "SABOTATORËVE" TË DËNUAR PA FAJ

MEMORIAL ACTIVITY CONDUCTED IN THE PREMISES OF THE CIVIL ENGINEERING FACULTY, WITH THE PRESENCE OF ENGINEERS, RELATIVES, HISTORIANS, IN THE OPENING OF THE FILE OF THE "SABOTEURS" CONDEMNED WITHOUT GUILT



Prof. Dr. Asoc. Sonila Boçi, IH, Z. / Mr. Altin Hoxha, Anëtar i Autoritetit / *Member of the Authority,* Znj. / Mrs. Gentiana Sula, Kryetare / *Chairwoman of the Authority*







Znj. / Mrs. Liliana Çoçoli, staf i Autoritetit / *Staff of the Authority*



Znj. / Mrs. Sonila Boçi - Studiuese / *Academic,* Z. / Mr. Altin Hoxha - Anëtar i Autoritetit / *Member of the Authority*



Fjamiljarë të të dënuarve pa faj për kënetën e Maliqit
Relatives of the convicted without guilt over the Maliqi swamp











Nga ekspozita e materialeve të prezantuara në aktivitetin përkujtimor të kënetës, plan, rilevime, fotografi, dokumente të deklasifikuara

From the display of materials presented in the memorial activity for the swamp: plans, blueprint, photographs, declassified documents





Posteri i takimit përkujtimor me foto të kohës të grupit të dënuar padrejtësisht

The poster of the memorial meeting with photos from the era of the unjustly convicted group

SHKËMBIM PËRVOJE I AUTORITETIT ME INSTITUCIONIN HOMOLOG RUMUN, CNAS, NË BUKURESHT, KËSHILLI KOMBËTAR PËR STUDIMIN E ARKIVAVE TË "SECURITATES"

4 dhjetor 2017

THE AUTHORITY EXCHANGING EXPERIENCES WITH THE ROMANIAN COUNCIL OF THE STUDY OF STATE SECURITY FILES, THE CNAS, IN BUCUREST

December 4th 2017





Znj. / Mrs. Gentiana Sula - Kryetare e Autoritetit
Chairwoman of the Authority



Znj. / Mrs. Ermira Shtino, Sekretare e Përgjithshme e Autoritetit / *General Secretary of the Authority*
Znj. / Mrs. Gentiana Sula - Kryetare e Autoritetit / *Chairwoman of the Authority*



Znj. / Mrs. Gentiana Sula - Kryetare e Autoritetit / *Chairwoman of the Authority*
Z. / Mr. Robert Shkurti - Marrëdhëniet me Jashtë në Autoritet / *Authority External Relations*

SHKËMBIM PËRVOJE I AUTORITETIT ME INSTITUCIONIN HOMOLOG BULLGAR, COMDOS, KOMITETI BULLGAR PËR HAPJEN E DOKUMENTEVE DHE INFORMIMIN MBI LIDHJET E QYTETARËVE BULLGARË ME SHËRBIMIN SEKRET SHTETËROR DHE SHËRBIMIN SEKRET TË USHTRISË, SOFJE

12 dhjetor 2017



Znj. / Mrs. Liliana Çoçoli - Përgjegjëse e Drejtorisë së Informacionit / *Sector Manager in the Directory of Information*
Znj. / Mrs. Florinda Rica - Përgjegjëse e Drejtorisë së Arkivit / *Sector Manager in the Directory of Archive*
Z. / Mr. Selami Zalli - Drejtor i Informacionit në Autoritet / *Director of Information of the Authority*
Z. / Mr. Serjan Alikaj - Teknik Mirëmbajtjeje / *Maintenance technician*
Z. / Mr. Altin Hoxha - Anëtar i Autoritetit / *Member of the Authority*
Z. / Mr. Simon Mirakaj - Anëtar i Autoritetit / *Member of the Authority*
Z. / Mr. Marenglen Kasmi - Anëtar i Autoritetit / *Member of the Authority*



Z. / Mr. Marenglen Kasmi - Anëtar i Autoritetit / *Member of the Authority*
Z. / Mr. Altin Hoxha - Anëtar i Autoritetit / *Member of the Authority*
Z. / Mr. Selami Zalli - Anëtar i Autoritetit / *Director of Information Directory of the Authority*

THE AUTHORITY EXCHANGING EXPERIENCES WITH, THE COMDOS, THE BULGARIAN COMISSION FOR THE OPENING OF STATE SECURITY DOCUMENTS AND INFORMATION ON THE RELATIONS OF CITIZENS WITH THE STATE AND MILITARY SECRET SECRVICES, THE COMDOS, IN SOFIA

December 12th, 2017



Z. / Mr. Marenglen Kasmi - Anëtar i Autoritetit / *Member of the Authority*



Pamje nga Arkivi i Autoritetit Bullgar të Dosjeve
View of the archive of the Bulgarian authority on state security files.

TAKIM INFORMUES PËR VEPRIMTARINË E AUTORITETIT, UNIVERSITETI "LUIGJ GURAKUQI", SHKODËR

20 dhjetor 2017

INFORMATIVE MEETING ON THE AUTHORITY'S ACTIVITY, "LUIGJ GURAKUQI" UNIVERSITY, SHKODËR

December 20th, 2017



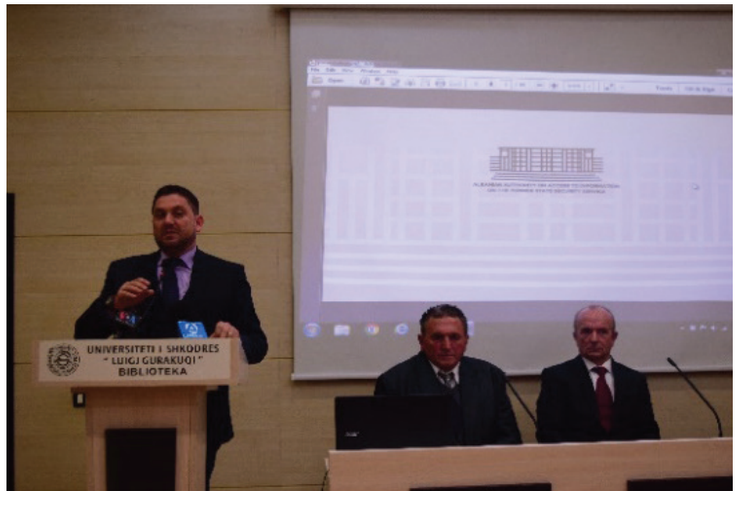
Znj. / Mrs. Gentiana Sula - Kryetare e Autoritetit / *Chairwoman of the Authority*
Z. / Mr. Simon Mirakaj - Anëtar i Autoritetit / *Member of the Authority*



Z. / Mr. Zenel Drangu, Kryetar i Shoqatës për Integrimin e të Përndjekurve Politkë, Shkodër / *Head of the Society for the Integration of the politically persecuted in Shkodër.*
Z. / Mr. Simon Mirakaj - Anëtar i Autoritetit / *Member of the Authority*
Znj. / Mrs. Gentiana Sula - Kryetare e Autoritetit / *Chairwoman of the Authority*



Znj. / Mrs. Gentiana Sula - Kryetare e Autoritetit / *Chairwoman of the Authority*



Z / Mr. Marenglen Kasmi - Anëtar i Autoritetit / *Member of the Authority*
Z. / Mr. Simon Mirakaj - Anëtar i Autoritetit / *Member of the Authority*
Z. / Mr. Zenel Drangu, Kryetar i Shoqatës së të Përndjekurve, Shkodër / *Head of the Society for the Integration of the Politically Persecuted in Shkodër*



Z. / Mr. Altin Hoxha - Anëtar i Autoritetit / *Member of the Authority*



Z. / Mr. Simon Mirakaj - Anëtar i Autoritetit / *Member of the Authority*



Znj. / Mrs. Gentiana Sula - Kryetare e Autoritetit, në komunikim publik me mediat / *Chairwoman of the Authority, in public communication with media*



Studentë, ish-të përndjekur dhe qytetarë të Shkodrës, të interesuar për veprimtarinë e Autoritetit
Students, formerly persecuted, and citizens of Shkodër interested in the Authority's acitivity





Znj. Fatbardha Saraçi, ish-e përndjekur, autore e mirënjohur politike, e votimeve me dëshmi mbi gratë e dënuara politikisht
Mrs. Fatbardha Saraçi, formerly persecuted, well-known political author, publisher of testimonies of women who were politically persecuted





Znj. Ajkana Toni e Autoritetit, duke asistuar qytetarët në plotësimin e formularëve për informim
Mrs. Ajkana Toni, of the Authority, assisting citizens in filling out information request forms